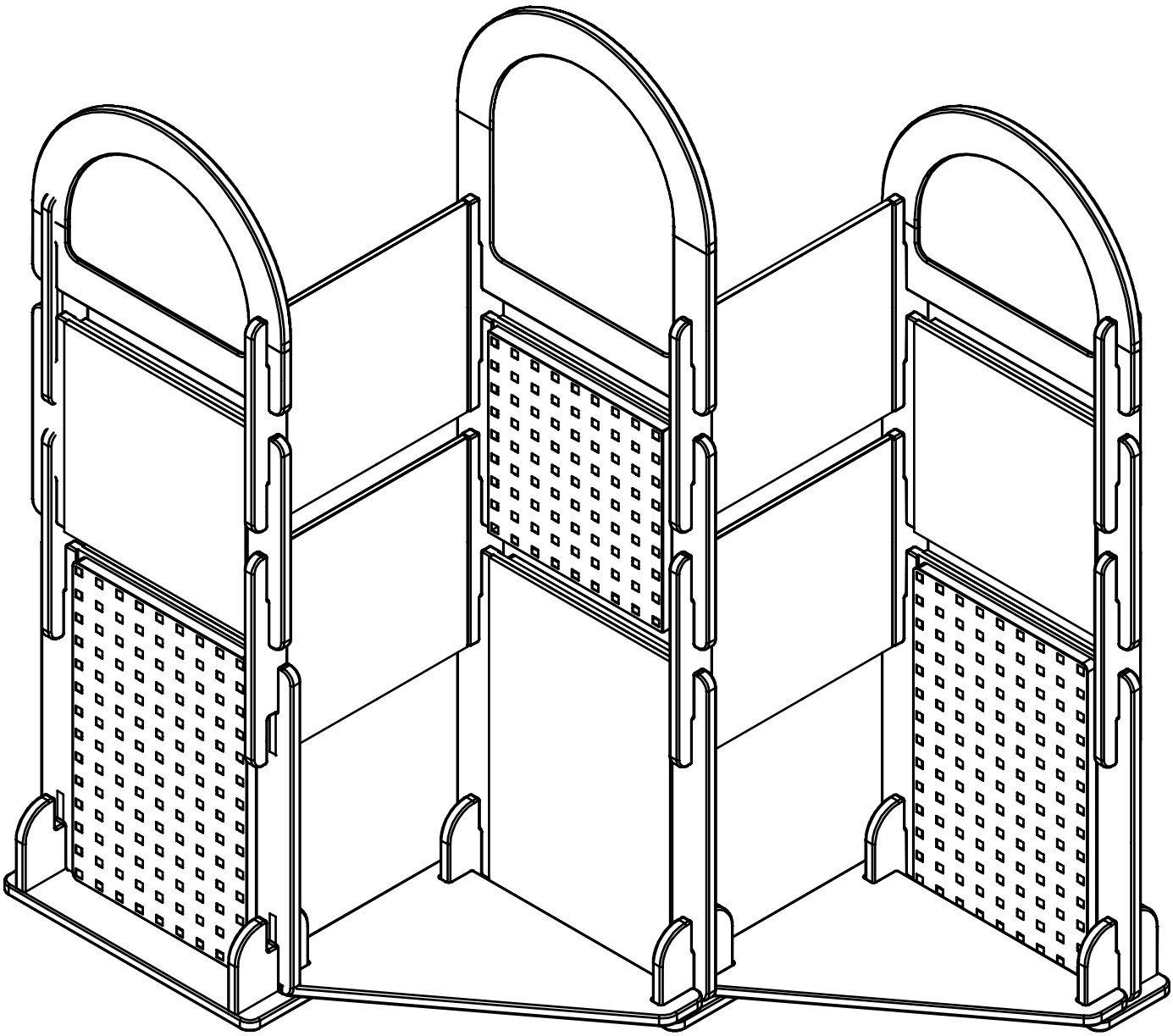
ASPEN

Mi school

Instrucciones de montaje
Assembly instructions
Notice de montage
Instruccions de muntatge
Montageanleitung
Istruzioni di montaggio

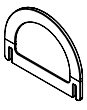
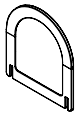
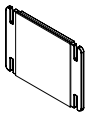
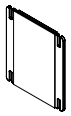
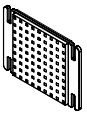
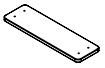


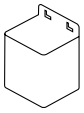
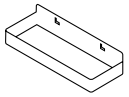
Mirplay

ASPEN

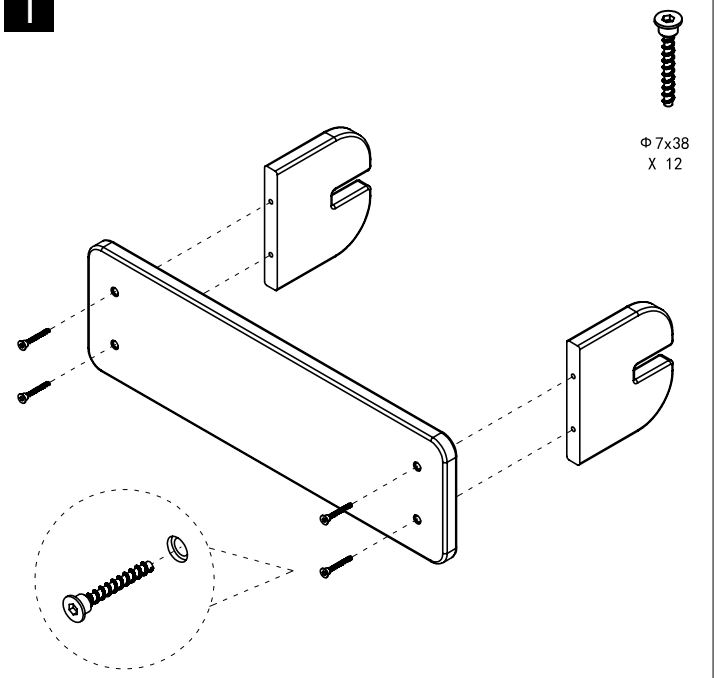
Mi School

Instrucciones de montaje / Assembly instructions / Notice de montage
Instruccions de muntatge / Montageanleitungen / Istruzioni di montaggio

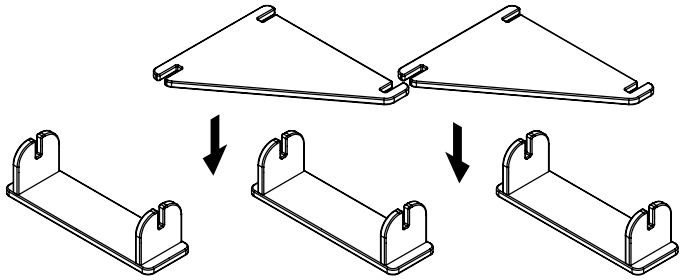
1. x2pc	2. x1pc	3. x4pc	4. x3pc	5. x4pc	6. x3pc	7. x6pc	8. x3pc	9. x2pc
								

10. x6pc	11. x18pc	12. x3pc	13. x6pc
			

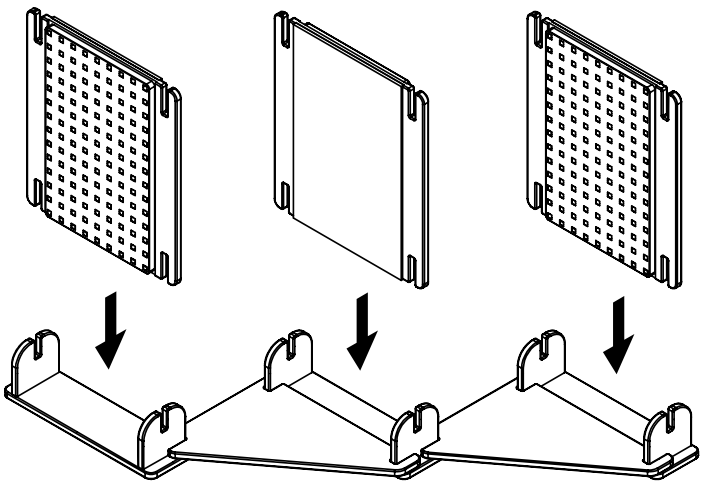
1



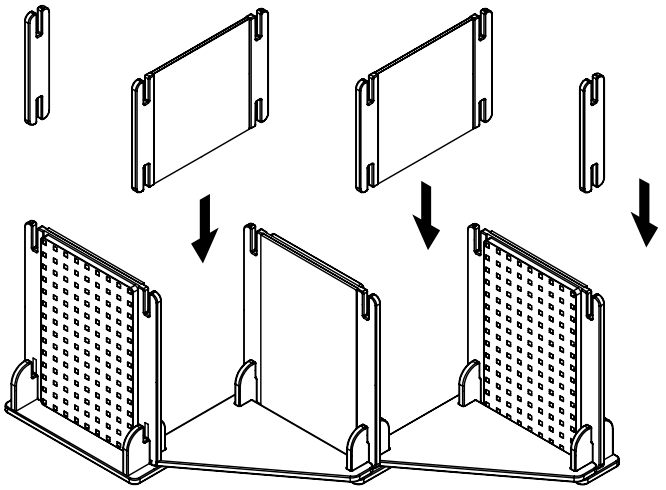
2



3



4



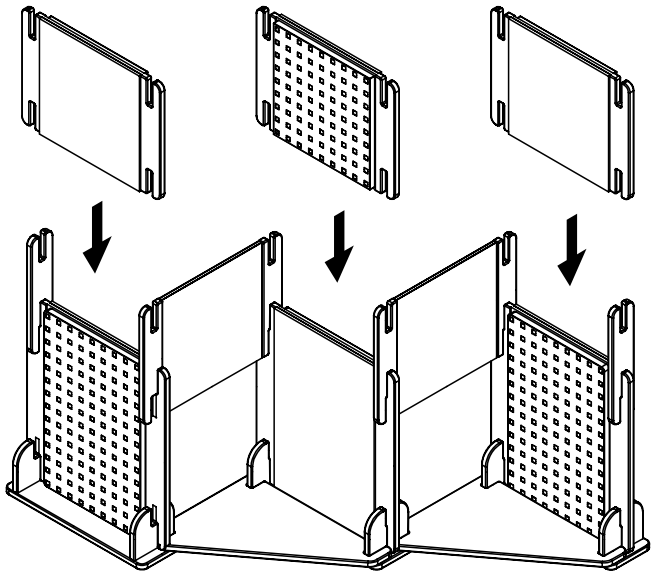
Mirplay

ASPEN

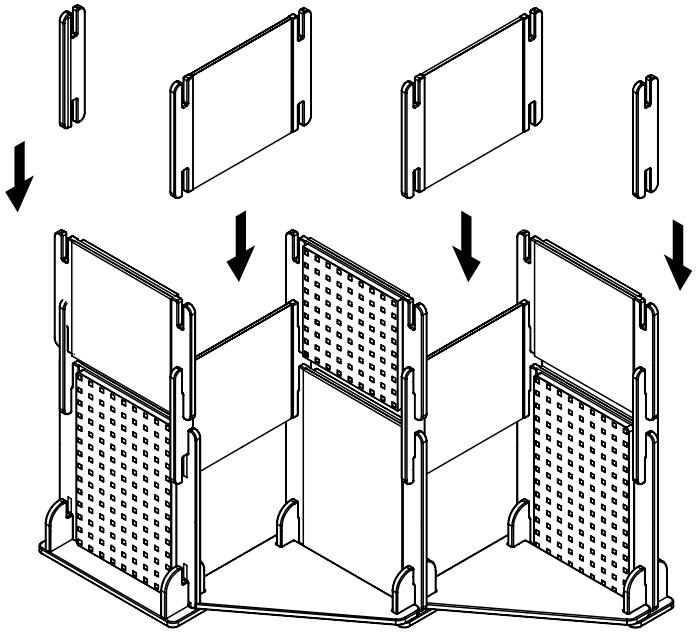
Mi School

Instrucciones de montaje / Assembly instructions / Notice de montage
Instruccions de muntatge / Montageanleitungen / Istruzioni di montaggio

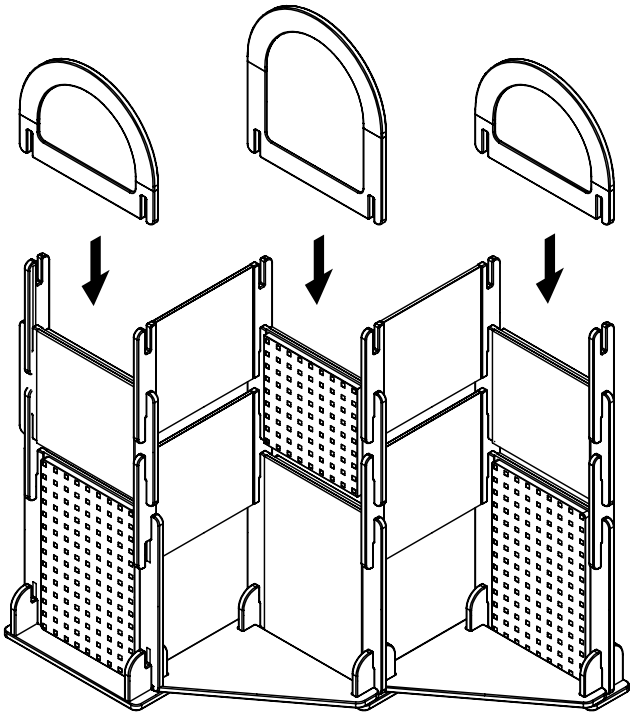
5



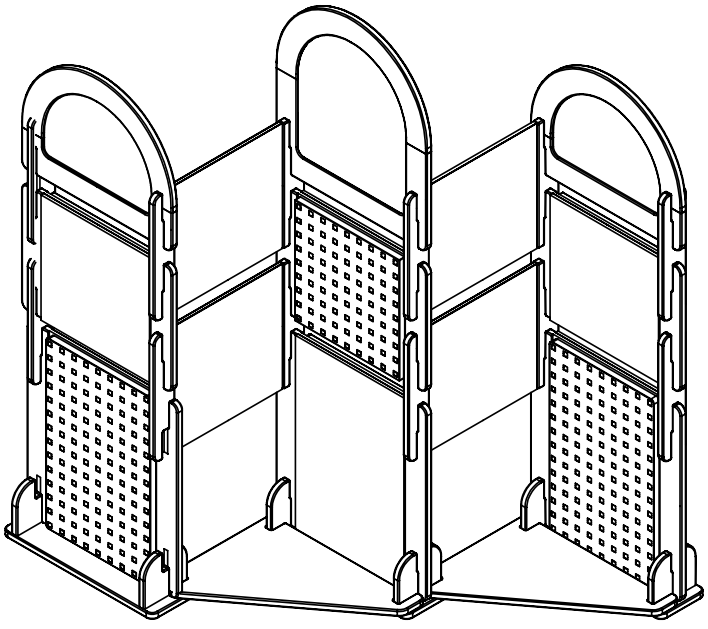
6



7



8



Mirplay

ASPEN

Mi School

ES

SERVICIO AL CLIENTE

También puede contactarnos escribiendo a la dirección que figura a continuación. Por favor incluya el número de modelo del producto, el color y una descripción detallada de su pregunta.

GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

Mirplay garantiza que este producto está libre de defectos de material y mano de obra y se compromete a remediar cualquier defecto de este tipo. Esta garantía cubre 1 año a partir de la fecha de compra original. Esta garantía es válida solamente con presentación de una prueba de compra. Esto se limita a la reparación o reemplazo de componentes defectuosos del mueble y no se incluye ningún trabajo de ensamblaje. Esta garantía no se aplica a ningún producto que haya sido mal ensamblado, sujeto a mal uso o abuso, o que haya sido alterado o reparado de cualquier manera. Cualquier uso, rotura o pérdida de color de la tela no están incluidos en esta garantía (donde corresponda). Esta garantía le da derechos legales específicas y usted puede también tener otros derechos que varían de estado a estado o de provincia a provincia.

CUIDADOS Y LIMPIEZA

Quite el polvo regularmente con un paño suave y sin pelusa, para evitar que la suciedad se acumule.No remojar ni lavar en agua caliente. Limpie con un paño suave y húmedo si es necesario. No use abrasivos, limpiadores o productos para pulir.

PRECAUCIÓN

Este producto está diseñado para ser utilizado con los productos y/o pesos máximos indicados. Su utilización con otros productos y/o productos más pesados que los máximos indicados puede causar inestabilidad o posibles lesiones.

NOTAS

· Asegúrese de tener todas las piezas y componentes antes de comenzar a armar el producto.
· Árme el sillón sobre una superficie planas y lisa para evitar dañar el pulido del producto.
· NO use herramientas eléctricas.
· PRECAUCIÓN: Debe ser armada por un adulto.
· Pueden necesitarsen dos personas para armar el producto.
· El destornillador Phillips no está incluido.
· Para evitar daños innecesarios, cuando los niveladores hayan sido ajustados, NO arrastre el mueble. Asegúrese de levantarlo para transportarlo a su posición.

EN

CUSTOMER SERVICE

You can also contact us by writing to the address listed below. Please include the product model number, color and a detailed description of your enquiry.

1 YEAR LIMITED WARRANTY

Mirplay warrants its product to be free from defects in material and workmanship and agrees to remedy any such defect. This warranty covers 1 year from the date of original purchase from authorized retailers. This warranty is valid only upon presentation of proof of purchase. This is solely limited to the repair or replacement of defective furniture components and no assembly labor is included. This warranty does not apply to any product which has been improperly assembled, subjected to misuse or abuse or which has been altered or repaired in any way. The warranty does not cover wearing, tearing, fading or splitting of the fabric (where applicable). This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from State to State or Province to Province.

CARE AND CLEANING

Dust this item regularly with a soft, lint-free cloth to prevent soil build up. Do not soak or wash in hot water. Wipe with a soft, damp cloth if necessary. Do not use abrasives, cleansers or polish.

CAUTION

This unit is intended for use only with the products and/or maximum weights indicated. Use with other products and/or products heavier than the maximum weights indicated may result in instability or cause possible injury.

NOTES

· Make sure you have all the parts and components before starting to assemble the product.
· Assemble the chair on a flat, smooth surface to avoid damaging the finish.
· DO NOT use power tools.
· CAUTION: Must be assembled by an adult.
· Two people may be needed to assemble the product.
· Phillips screwdriver not included.
· To avoid unnecessary damage, once the levelers have been adjusted, DO NOT drag the furniture. Make sure to lift it to move it into position.

FR

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Vous pouvez également nous contacter en écrivant à l'adresse ci-dessous. Veuillez inclure le numéro de modèle du produit, la couleur et une description détaillée de votre demande.

GARANTIE LIMITÉE DE 1 AN

Mirplaygarantit que son produit est exempt de défauts de matériaux et de fabrication et accepte de remédier à un tel défaut. Cette garantie couvre un (1) an à partir de la date d'achat originale. Cette garantie est valable uniquement sur présentation d'une preuve d'achat. Cette garantie se limite exclusivement à la réparation ou au remplacement de pièces défectueuses du mobilier et aucun travail d'assemblage n'est inclus. Cette garantie ne s'applique pas à un produit qui a été assemblé incorrectement, soumis à une mauvaise utilisation ou abus, ou qui a été modifié ou réparé de quelque façon. L'usure, les déchirures ou la décoloration du tissu ne sont pas couverts par cette garantie (le cas échéant). Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un État à l'autre ou d'une province à l'autre.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Épousseter régulièrement avec un chiffon doux et non pelucheux pour éviter l'accumulation de la saleté. Ne pas tremper ou laver à l'eau chaude. Essuyer avec un chiffon doux et humide si nécessaire. N'utilisez pas d'abrasifs, de nettoyants ou de vernis.

MISE EN GARDE

Ce meuble est conçu pour être utilisé uniquement avec les produits et / ou les poids maximaux indiqués. L'utilisation avec d'autres produits et / ou des produits plus lourds que les poids maximaux indiqués peut entraîner une instabilité ou causer des blessures.

NOTES

· Assurez-vous d'avoir toutes les pièces et composants avant de commencer l'assemblage du produit.
· Assemblez le fauteuil sur une surface plane et lisse pour éviter d'endommager la finition.
· N'utilisez PAS d'outils électriques.
· ATTENTION : Doit être assemblé par un adulte.
· Deux personnes peuvent être nécessaires pour assembler le produit.
· Tournevis cruciforme non inclus.
· Pour éviter tout dommage inutile, une fois les niveleurs réglés, NE PAS traîner le meuble. Veillez à le soulever pour le déplacer à sa position.

CAT

SERVEI D'ATENCIÓ AL CLIENT

També pot contactar amb nosaltres escrivint a l'adreça que figura a continuació. Si us plau, inclogui el número de model del producte, el color i una descripció detallada de la seva consulta.

GARANTIA LIMITADA D'1 ANY

Mirplay garanteix que aquest producte està lliure de defectes de material i mà d'obra i es compromet a solucionar qualsevol defecte d'aquest tipus. Aquesta garantia cobreix 1 any des de la data de compra original. Aquesta garantia és vàlida només amb la presentació d'un comprovant de compra. Es limita a la reparació o substitució de components defectuosos del moble i no inclou cap treball de muntatge. Aquesta garantia no s'aplica a cap producte que hagi estat mal muntat, sotmès a un ús indegut o abusiu, o que hagi estat modificat o reparat de qualsevol manera. Qualsevol ús, trencament o pèrdua de color de la tela no estan inclosos en aquesta garantia (quan sigui aplicable). Aquesta garantia li dóna drets legals específics i vostè pot tenir també altres drets que poden variar d'estat a estat o de província a província.

CURES I NETEJA

Tregui la pols regularment amb un drap suau i que no deixi pelussa, per evitar que s'acumuli la brutícia. No submergir ni rentar amb aigua calenta. Netejar amb un drap suau i humit si cal. No utilitzi abrasius, netejadors ni productes per polir.

PRECAUCIÓ

Aquest producte està dissenyat per ser utilitzat amb els productes i/o pesos màxims indicats. El seu ús amb altres productes i/o amb pesos superiors als màxims indicats pot causar inestabilitat o possibles lesions.

NOTAS

· Assegureu-vos de tenir totes les peces i components abans de començar a muntar el producte.
· Munta el seient sobre una superfície plana i llisa per evitar danyar-ne l'acabat.
· NO utilitzeu eines elèctriques.
· PRECAUCIÓ: Ha de ser muntat per un adult.
· Podrien ser necessàries dues persones per muntar el producte.
· El tornavís Phillips no està inclòs.
· Per evitar danys innecessaris, un cop ajustats els nivelladors, NO arrossegueu el moble. Assegureu-vos d'aixecar-lo per col·locar-lo a la seva posició.

DE

KUNDENDIENST

Sie können uns auch unter der unten angegebenen Adresse kontaktieren. Bitte geben Sie die Modellnummer des Produkts, die Farbe und eine detaillierte Beschreibung Ihrer Anfrage an.

BEGRENZTE GARANTIE VON 1 JAHR

Mirplay garantiert, dass dieses Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist und verpflichtet sich, etwaige Mängel zu beheben. Diese Garantie gilt für 1 Jahr ab dem ursprünglichen Kaufdatum. Die Garantie ist nur gegen Vorlage eines Kaufnachweises gültig. Sie beschränkt sich auf die Reparatur oder den Austausch defekter Möbelteile und schließt keine Montagearbeiten ein. Diese Garantie gilt nicht für Produkte, die falsch montiert, missbraucht oder verändert oder in irgendeiner Weise repariert wurden. Jegliche Nutzung, Beschädigung oder Farbverlust des Stoffes sind (soweit zutreffend) nicht abgedeckt. Diese Garantie gewährt Ihnen spezifische gesetzliche Rechte, die je nach Staat oder Region variieren können.

PFLEGE UND REINIGUNG

Stauben Sie regelmäßig mit einem weichen, fusselfreien Tuch ab, um Schmutzablagerungen zu vermeiden. Nicht einweichen oder in heißem Wasser waschen. Bei Bedarf mit einem weichen, feuchten Tuch reinigen. Keine Scheuermittel, Reinigungsmittel oder Polituren verwenden.

VORSICHT

Dieses Produkt ist für die Verwendung mit den angegebenen Produkten und/oder dem angegebenen Maximalgewicht konzipiert. Die Verwendung mit anderen Produkten oder Gewichten kann zu Instabilität oder möglichen Verletzungen führen.

HINWEISE

· Stellen Sie sicher, dass Sie alle Teile und Komponenten vor dem Zusammenbau haben.
· Bauen Sie den Stuhl auf einer ebenen, glatten Fläche zusammen, um die Oberfläche nicht zu beschädigen.
· Verwenden Sie KEINE Elektrowerkzeuge.
· VORSICHT: Muss von einem Erwachsenen montiert werden.
· Für die Montage könnten zwei Personen erforderlich sein.
· Kreuzschlitzschraubendreher nicht im Lieferumfang enthalten.
· Um unnötige Schäden zu vermeiden, ziehen Sie das Möbelstück NICHT, nachdem die Nivellierer eingestellt wurden. Heben Sie es an, um es an seinen Platz zu transportieren.

IT

SERVIZIO CLIENTI

È possibile contattarci scrivendo all'indirizzo indicato qui sotto. Si prega di includere il numero di modello del prodotto, il colore e una descrizione dettagliata della richiesta.

GARANZIA LIMITATA DI 1 ANNO

Mirplay garantisce che questo prodotto è privo di difetti nei materiali e nella lavorazione e si impegna a rimediare a qualsiasi difetto del genere. La presente garanzia copre un periodo di 1 anno dalla data di acquisto originale. La garanzia è valida solo con la presentazione della prova d'acquisto. Essa si limita alla riparazione o sostituzione delle parti difettose del mobile e non include il lavoro di assemblaggio. La garanzia non si applica a prodotti montati in modo errato, utilizzati impropriamente o abusati, o modificati o riparati in qualsiasi modo. L'uso, le rotture o la perdita di colore del tessuto non sono coperti da questa garanzia (se applicabile). Questa garanzia offre diritti legali specifici, e potresti anche avere altri diritti a seconda del tuo stato o provincia.

CURA E PULIZIA

Spolverare regolarmente con un panno morbido e privo di pelucchi, per evitare l'accumulo di sporco. Non immergere né lavare in acqua calda. Pulire con un panno umido e morbido se necessario. Non utilizzare abrasivi, detergenti o prodotti lucidanti.

ATTENZIONE

Questo prodotto è progettato per essere utilizzato con i prodotti e/o i pesi massimi indicati. L'uso con altri prodotti e/o con pesi superiori a quelli consentiti può causare instabilità o possibili lesioni.

NOTE

· Assicurarsi di avere tutti i pezzi e componenti prima di iniziare l'assemblaggio.
· Montare la sedia su una superficie piana e liscia per evitare di danneggiare la finitura del prodotto.
· NON utilizzare utensili elettrici.
· ATTENZIONE: Deve essere montato da un adulto.
· Potrebbero essere necessarie due persone per l'assemblaggio.
· Il cacciavite a croce non è incluso.
· Per evitare danni inutili, una volta regolati i livellatori, NON trascinare il mobile. Assicurarsi di sollevarlo per spostarlo nella posizione desiderata.

Mirplay®

Designed in Barcelona

Mobles Mir i Equipaments, S.L.
VAT No. ES-B61472866

BP-4313-Punt Km 28,7
08279 - Avinyó (Barcelona-Spain)

info@mirplay.com
www.mirplay.com

ASPEN

Mi School

Instrucciones de montaje / Assembly instructions / Instructions de montage
Instruccions de muntatge / Montageanleitung / Istruzioni di montaggio

ES

INFORMACIÓN
Lea todas las instrucciones antes de comenzar el ensamblaje. Guarde las instrucciones para uso futuro. Uso interior.

ADVERTENCIA
Utilizar solo como se pretende.

MONTAJE
Seguir las instrucciones de montaje adjuntas.

MANTENIMIENTO
Periódicamente se deben realizar tareas de mantenimiento revisando el estado del producto. Verifique que el producto esté en buen estado y funcionando. Compruebe si hay roturas periódicamente. Retire el producto del servicio cuando se produzca alguna condición que pueda considerarse insegura.

CUIDADO Y LIMPIEZA
Limpie la unidad con un paño húmedo o una esponja con agua tibia y jabón suave. Séquelo. No use limpiadores abrasivos, blanqueadores, solventes químicos ni detergentes fuertes.

GARANTÍA
2 años de garantía limitada.

EN

INFORMATION
Read all instructions before beginning assembly. Keep the instructions for future use. Indoor use.

WARNING
Use only as intended.

ASSEMBLY
Follow the attached assembly instructions.

MAINTENANCE
Periodic maintenance tasks should be performed by checking the condition of the product. Ensure the product is in good condition and functioning properly. Check for breaks regularly. Remove the product from service when any condition that could be considered unsafe occurs.

CARE AND CLEANING
Clean the unit with a damp cloth or sponge using warm water and mild soap. Dry thoroughly. Do not use abrasive cleaners, bleach, chemical solvents, or strong detergents.

WARRANTY
2-year limited warranty.

FR

INFORMATIONS
Lisez toutes les instructions avant de commencer l'assemblage. Conservez les instructions pour une utilisation future. Utilisation intérieure.

AVERTISSEMENT
Utiliser uniquement comme prévu.

ASSEMBLAGE
Suivez les instructions de montage ci-jointes.

ENTRETIEN
Des tâches d'entretien périodiques doivent être effectuées en vérifiant l'état du produit. Assurez-vous que le produit est en bon état et fonctionne correctement. Vérifiez régulièrement s'il y a des bris. Retirez le produit du service lorsqu'une condition pouvant être considérée comme dangereuse se présente.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE
Nettoyez l'unité avec un chiffon humide ou une éponge à l'eau tiède et au savon doux. Séchez soigneusement. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs, d'eau de Javel, de solvants chimiques ou de détergents puissants.

GARANTIE
Garantie limitée de 2 ans.

CAT

INFORMACIÓ
Llegeixi totes les instruccions abans de començar l'assemblatge. Guardeu les instruccions per a un futur ús. Ús interior.

ADVERTÈNCIA
Utilitzeu només segons el previst.

MUNTATGE
Seguiu les instruccions de muntatge adjuntes.

MANTENIMENT
S'han de realitzar tasques de manteniment periòdiques revisant l'estat del producte. Verifiqueu que el producte estigui en bon estat i funcioni correctament. Comproveu si hi ha trencaments periòdicament. Retireu el producte de l'ús quan es presenti alguna condició que pugui considerar-se perillosa.

CUIDAT I NETEJA
Netegeu la unitat amb un drap humit o una esponja amb aigua tèbia i sabó suau. Eixugueu bé. No utilitzeu netejadors abrasius, lleixius, solvents químics ni detergents forts.

GARANTIA
Garantia limitada de 2 anys.

DE

INFORMATIONEN
Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen. Bewahren Sie die Anweisungen für die zukünftige Verwendung auf.

WARNUNG
Nur wie vorgesehen verwenden.

MONTAGE
Befolgen Sie die beiliegenden Montageanleitungen.

WARTUNG
Regelmäßige Wartungsarbeiten sollten durchgeführt werden, indem der Zustand des Produkts überprüft wird. Stellen Sie sicher, dass das Produkt in gutem Zustand ist und ordnungsgemäß funktioniert. Überprüfen Sie regelmäßig auf Brüche. Entfernen Sie das Produkt aus dem Gebrauch, wenn eine Bedingung vorliegt, die als unsicher angesehen werden kann.

PFLEGE UND REINIGUNG
Reinigen Sie die Einheit mit einem feuchten Tuch oder Schwamm mit warmem Wasser und mildem Seifenreiniger. Trocknen Sie gründlich ab. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Bleichmittel, chemische Lösungsmittel oder starke Reinigungsmittel.

GARANTIE
2 Jahre eingeschränkte Garantie.

IT

INFORMAZIONI
Leggere tutte le istruzioni prima di iniziare il montaggio. Conservare le istruzioni per un uso futuro. Uso interno.

AVVERTENZA
Utilizzare solo come previsto.

MONTAGGIO
Seguire le istruzioni di montaggio allegate.

MANUTENZIONE
È necessario eseguire periodicamente attività di manutenzione controllando lo stato del prodotto. Assicurarsi che il prodotto sia in buone condizioni e funzioni correttamente. Controllare periodicamente la presenza di rotture. Rimuovere il prodotto dall'uso quando si presenta una condizione che potrebbe essere considerata insicura.

CURA E PULIZIA
Pulire l'unità con un panno umido o una spugna con acqua tiepida e sapone neutro. Asciugare bene. Non utilizzare detergenti abrasivi, candeggina, solventi chimici o detergenti forti.

GARANZIA
Garanzia limitata di 2 anni.

Calidad certificada · Certified quality · Qualité certifiée · Qualitat certificada · Zertifizierte qualität · Qualità certificata

Intermón Oxfam

Mirplay colabora con la ong: · Mirplay collaborates with ngo: · Mirplay participe à l'ong: · Mirplay collabora amb l'ong: · Mirplay arbeitet mit der ngo zusammen: · Mirplay collabora con l'ong:

FR BE NL ES DE · RECYCLE To Yellow · RECYCLE To Blue

Mirplay®

Designed in Barcelona

Mobles Mir i Equipaments, S.L.
VAT No. ES-B61472866

BP-4313-Punt Km 28,7
08279 - Avinyó (Barcelona-Spain)

info@mirplay.com
www.mirplay.com